

SMLOUVA O PROVEDENÍ KONCERTU

Severočeská filharmonie Teplice, p. o.

Mírové náměstí 2950, 415 01 Teplice
IČO: 00083283, DIČ: CZ00083283, neplátce DPH
bank. spoj.: KB Teplice č. ú. 1333-501/0100
zastoupena Mgr. Romanem Dietzem, ředitelem
(dále jen SČF Teplice)

a**Severočeská vodárenská společnost a.s.**

Přítkovská 1689, 415 01 Teplice
IČO: 49099469, DIČ CZ49099469
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem v oddílu B, vložka 466
zastoupena ředitelkou Odboru Kancelář generálního ředitele PhDr. Martinou Berkovou
(dále jen SVS)

uzavírají tuto smlouvu:

čl. I PŘEDMĚT SMLOUVY

Předmětem smlouvy je provedení koncertu:

datum a čas konání:	21. září 2023 v 19:00 hod.
místo konání:	Krušnohorské divadlo Teplice
druh produkce:	Slavnostní koncert ke 30. výročí SVS-SČVK
účinkující:	Severočeská filharmonie Teplice (je předmětem této smlouvy) dirigent: Charles Olivieri-Munroe (je předmětem této smlouvy)
program koncertu:	Baletní, muzikálové a filmové skladby. Přesný program bude upřesněn dodatečně
celková doba trvání:	80 minut a přestávka
zkoušky:	18. 9. až 20. 9. 2023, DK Teplice
generální zkouška:	21. září 2023 10:00-13:00, Krušnohorské divadlo Teplice
kontakt za SČF při produkci:	[REDAKCE]

produkce bude zajištěna způsobem uvedeným v článku III této smlouvy.
další ujednání: ---

čl. II CENA

SVS se zavazuje uhradit po koncertě převodem na účet SČF Teplice na základě vystavené faktury částku ve výši: **125.000 Kč**, slovy: **jedno sto dvacet pět tisíc korun českých**.
Cena obsahuje položky uvedené v čl. III., odst. 1.

čl. III ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

1. Severočeská filharmonie Teplice se na základě této smlouvy zavazuje:

- zajistit krytí honorářů orchestru a dirigenta
- zajistit notový materiál z vlastních finančních zdrojů
- zabezpečit a uhradit veškeré náklady na technické zajištění koncertu, jmenovitě zajištění sálu, osvětlení, šatny muži a ženy zvlášť
- uhradit odměnu za poskytnutí autorských práv prostřednictvím OSA

2. SVS se na základě této smlouvy zavazuje:

- zajistit pořadatelskou součinnost se SČF Teplice a DK Teplice
- zabezpečit květiny pro účinkující dle dohody
- zajistit tisk programu koncertu na základě informací dodaných SČF Teplice

čl. IV DOLOŽKY

Protikorupční doložka

1. Obě smluvní strany potvrzují, že měly možnost se seznámit s Deklarací protikorupčního jednání skupiny Severočeská voda, jejímž členem je SVS. Deklarace je dostupná na webu SVS v sekci Compliance (<https://www.svs.cz/cz/spolecnost/compliance/>).
2. Každá ze smluvních stran se zavazuje, že:
 - a) neposkytne, nenabídne ani neslíbí úplatek jinému nebo pro jiného v souvislosti s obstaráváním věcí obecného zájmu nebo v souvislosti s podnikáním svým nebo jiného,
 - b) nebude tolerovat žádné formy korupce, uplácení ani jiného neetického jednání či střetu zájmů a že podezření na takové jednání oznámí druhé smluvní straně, pokud druhá smluvní strana poskytne pro tento účel komunikační kanály a zaváže se, že nikdo nebude vystaven postihu ani znevýhodnění za to, že nahlásí podezření na korupční nebo jiné neetické jednání,
 - c) neposkytne, nenabídne ani neslíbí neoprávněné výhody třetím osobám,
 - d) úplatek nepřijme, ani si jej nedá slíbit, ať už pro sebe nebo pro jiného v souvislosti s obstaráním věcí obecného zájmu nebo v souvislosti s podnikáním svým nebo jiného,
 - e) nebude ani u svých obchodních partnerů tolerovat jakoukoliv formu korupce či uplácení,
 - f) zdrží se jiného jednání, které by mohlo být vnímáno jako přijetí úplatku, podplácení, nepřímé úplatkářství či jiný trestný čin spojený s korupcí dle zákona č. 40/2009 Sb., trestní zákoník.
3. Podezření na korupční a neetické jednání či střet zájmů je možné oznamovat SVS prostřednictvím komunikačních kanálů, kterými jsou:
 - a) Elektronická adresa: compliance@svs.cz,
 - b) Korespondenční adresa: Compliance officer, Severočeská vodárenská společnost a.s., Přítkovská 1689, 415 50 Teplice,
 - c) další způsoby, které SVS aktuálně využívá.
4. SVS se zavazuje, že nikdo nebude vystaven postihu ani znevýhodnění za to, že nahlásí podezření na korupční nebo jiné neetické jednání.

5. SVS má právo v případě, že druhá smluvní strana poruší jakoukoli povinnost uvedenou výše v této protikorupční doložce, dočasně přerušit plnění uzavřené smlouvy nebo ji okamžitě ukončit odstoupením nebo výpovědí s okamžitou účinností a bez vzniku jakékoli odpovědnosti vůči druhé smluvní straně.
6. Pro vyloučení pochybností se uvádí, že SVS si vyhrazuje právo zpřístupnit veškeré informace týkající se porušení této protikorupční doložky (či kteroukoli jejich část) orgánům činným v trestním řízení, regulačním orgánům, jiným vyšetřujícím orgánům či jiným třetím osobám, vyhrazuje si právo zahájit občanskoprávní řízení za účelem získání náhrady škod, které jí byly způsobeny v důsledku porušení tohoto ustanovení.

Ochrana osobních údajů

1. SVS informuje druhou smluvní stranu a její zástupce, že osobní údaje jsou zpracovávány v souladu s Informacemi o zpracování osobních údajů dodavatelů a smluvních partnerů, které jsou dostupné webu SVS v sekci GDPR (<https://www.svs.cz/cz/spolecnost/gdpr/>). V tomto dokumentu jsou také uvedeny informace o účelech a době zpracování, právních titulech a o právech, které v souvislosti se zpracováním osobních údajů subjektům údajů náleží.
2. Každá ze smluvních stran informuje své případné zaměstnance a další subjekty údajů o zpracování osobních údajů druhou smluvní stranou. SVS zpracovává osobní údaje v souladu s Informacemi o zpracování osobních údajů dodavatelů a smluvních partnerů dle předchozího odstavce.

Registr smluv

1. V souladu s povinnostmi vyplývajícími ze zákona č. 340/2015, o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (dále jen „zákon o registru smluv“) se smluvní strany dohodly, že stavebník zašle v souladu s § 5 zákona o registru smluv nejpozději do 30 dní od podpisu této smlouvy její znění příslušnému správci registru smluv k uveřejnění. Budoucí vlastník může smlouvu zveřejnit za předpokladu, že stavebníkovi umožní plnění práv a povinností dle následujícího odstavce.
2. Smluvní strany se dohodly, že při zveřejnění znění smlouvy nebudou v souladu s § 3 odst. 1 zákona o registru smluv uveřejňovat informace, které nelze poskytnout při postupu podle předpisů upravujících svobodný přístup k informacím, zejména osobní údaje a obchodního tajemství. Tyto údaje budou při zveřejnění smlouvy podléhat anonymizaci.
3. Smlouva je účinná dnem zveřejnění v registru smluv.
4. V případě změny, doplnění či zrušení této smlouvy dodatkem dle postupu uvedeného v čl. V. odst. 2 platí povinnosti uvedené v tomto článku pro zveřejnění takového dodatku obdobně.
5. K ustanovení tohoto článku se nepřihlíží, pokud smlouva nespĺňuje nutné podmínky pro uveřejnění v registru smluv dle zákona o registru smluv. V takovém případě nabývá smlouva účinnosti dnem podpisu obou smluvních stran.

čl. V ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Smlouva je platná po podpisu obou smluvních stran a tím nabývá účinnosti.
2. Tuto smlouvu lze měnit, upravovat a doplňovat pouze formou písemného dodatku na základě souhlasu obou smluvních stran.
3. Vztahy, které nejsou upraveny touto smlouvou, se řídí jednotlivými ustanoveními Zákona č. 89/2012, občanský zákoník.

4. Bez předchozího souhlasu umělce nemůže pořadatel pořizovat obrazové či zvukové záznamy uměleckých výkonů nebo provádět přenosy, s výjimkou případů povolených zákonem.
5. Neuskuteční-li se smluvené vystoupení vinou SČF Teplice, je tato povinna uhradit pořadateli škodu ve výši sjednaného honoráře a vzniklých nákladů, nikoli však předpokládaných zisků, pokud nedojde k jiné dohodě.
6. Neuskuteční-li se vystoupení vinou druhé strany, uhradí tento SČF Teplice škodu ve výši sjednaného honoráře a vzniklých nákladů, pokud nedojde k jiné dohodě.
7. Bude-li vystoupení znemožněno v důsledku nepředvídané nebo neodvratitelné události ležící mimo smluvní strany (epidemie, přírodní katastrofa, státní nařízení aj.) mají obě smluvní strany právo od smlouvy odstoupit bez nároku na finanční náhradu.
8. Na právní vztahy založené touto smlouvou se vztahují ustanovení o provedení a užití uměleckého výkonu a díla dle zákona č.121/2000 Sb. ve znění pozdějších novelizací (autorský zákon).
9. Dle zákona č. 340/2015 Sb. obě strany souhlasí s uveřejněním v Registru smluv, přičemž bude provedena anonymizace osobních údajů a obchodního tajemství.
10. Při nedodržení výše uvedených ustanovení má právo kterákoliv strana od smlouvy odstoupit bez nároku na finanční odškodnění.
11. Smluvní strany prohlašují, že smlouvu četly, je projevem jejich svobodné vůle a souhlasí s ní, což stvrzují svými podpisy.
12. Tato smlouva je vyhotovena ve třech provedeních, přičemž každé má platnost originálu, SVS obdrží dvě a SČF jedno vyhotovení.

V Teplicích: *16. 7. 2022*

Za SVS:

V Teplicích: *11. 7. 2022*

Za SČF Teplice:

PhDr. Martina Berková
ředitelka Odboru KGŘ
Severočeská vodárenská společnost a.s.

Mgr. Roman Dietz
ředitel
Severočeské filharmonie Teplice

Severočeská vodárenská společnost a.s.
415 50 Teplice, Přitkovská 1689
IČ 49099469, DIČ CZ49099469
22



Severočeská / North Czech
filharmonie / Philharmonic
Teplice Since 1838

1

Mírové náměstí 2950, 415 01 Teplice
Czech Republic IČO: 00083283